# The Ontario Gazette
# La Gazette de l'Ontario

Vol. 156-42 | Toronto | ISSN 0030-2937

Saturday, 21 October 2023 | Le samedi 21 octobre 2023


## Government Notices — Other
## Avis du gouvernement — Autres

### Marriage Act
### Loi sur le mariage

CERTIFICATE OF PERMANENT REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES CERTIFICATS D'ENREGISTREMENT PERMANENT autorisant à célébrer des mariages en Ontario ont été délivrés aux suivants :

**October 02, 2023 to October 08, 2023**

| Name<br>Nom | Location<br>Lieu | Effective Date<br>Date d'Entrée en Vigueur |
|---|---|---|
| Denbeigh, Edward Charles | Ottawa, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Laroche, Carola | Wasaga Beach, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Lipop, Chad Henry | Waterloo, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Michienzi, Vito Andrew | Kanata, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Regier, Erin Marie | Zurich, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Smith, Murray Guy | Ayr, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Thompson, Nicole Sandreen | Toronto, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Tillekeratne, Panambarage Edmund | Scarborough, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Byassee, Jaylynn Warren | Toronto, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Clegg, Jarrod Wayne | Brantford, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| DeBortoli, Karen Michelle | Etobicoke, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Debo-Omidokun, Adefemi Michael | Russell, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Escalona, Stewart Erwin | Mississauga, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Green, Eric David | Carleton Place, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Kaspryk, Volodymyr | Mississauga, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| McConnell, Nancy | Etobicoke, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Tierney, Tim | Gloucester, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Tsenov, Petro | Oshawa, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Adibe, Emeka Cyprian | Almonte, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Allen, Valerie Darlene | L'Orignal, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Comeau, Kendra Melaine | Fisherville, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Delamour, Max | Peterborough, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Keystone, David Michael | Toronto, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Liang, Danni | Markham, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Marko, Sandra Valerie | Tiny, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Nayler, Christine Gail | Barrie, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Palma, Kara Lee | Scarborough, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Powell, Susan Elliot | The Blue Mountains, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Pruett, Nadia Jennifer | Barrie, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Verbrugge, Marcus | Kingston, ON, CA | 06-Oct-2023 |
| Watterworth, Kendra Anne | Brantford, ON, CA | 06-Oct-2023 |

CERTIFICATES OF TEMPORARY REGISTRATION as person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES CERTIFICATS D'ENREGISTREMENT TEMPORAIRE autorisant à célébrer des mariages en Ontario ont été délivrés aux suivants :

**October 02, 2023 to October 08, 2023**

| Date | Name<br>Nom | Location<br>Lieu | Effective Date<br>Date d'Entrée en Vigueur |
|---|---|---|---|
| 31-Oct-2023 to 04-Nov-2023 | Fineberg, Jeremy Eric | Sharon, MA, USA | 04-Oct-2023 |


Published by Ministry of Public and Business Service Delivery
Publié par le ministère des Services au public et aux entreprises



© King's Printer for Ontario, 2023
© Imprimeur de la Roi pour l'Ontario, 2023

CERTIFICATE OF CANCELLATION OF REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES AVIS DE RADIATION de personnes autorisées à célébrer des mariages en Ontario ont été envoyés à :

**October 02, 2023 to October 08, 2023**

| Name<br>Nom | Location<br>Lieu | Effective Date<br>Date d'Entrée en Vigueur |
|---|---|---|
| Betts, Douglas D | Kitchener, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Bowman, Les G | New Hamburg, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Byer, Ezra | Scarborough, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Diceman, Karen | Port Perry, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Docken, Derwyn Edward Arthur | Elmwood, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Friesen, John G | Wheatley, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Gowland, Michelle | Kitchener, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Hamer, John | Guelph, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Hiebert, Jacob | Alymer, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Kelly, Donna | London, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| MacKay, Daniel | Burlington, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Osborne, Sharon | Brampton, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Robinson, David Stephen | Toronto, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Rutagarama, Jerome | London, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Smith, Josh | Cookstown, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Szeto, Lai | Scarborough, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Van Engen, Raymond | Woodstock, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Watler, Kevin E | Cambridge, ON, CA | 03-Oct-2023 |
| Antao, Manuel Domingos | Techny, IL, USA | 04-Oct-2023 |
| Austin, Jason H | Barrie, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Boyer II, Roger Arnold | Qualicum Beach, BC, CA | 04-Oct-2023 |
| Brown, Adam Stewart | Springwater, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Cooper, Timothy Graydon Alec | Hamilton, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Dela Cruz, Enrique | London, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Dockeray, Jason Thomas | East York, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Dumay, Paul Joel | Windsor, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Getchell, Cathleen J | Kitchener, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Hess, Matthew | Wentzville, MO, USA | 04-Oct-2023 |
| Kim, Yong-Il | Toronto, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Lee, Eun Sik | Grassy Narrows, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Lee, Tae Woo Theo | North York, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Lindholm, Hannu Veikko | Whitehorse, YT, CA | 04-Oct-2023 |
| McMichael, Robert James | Goderich, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Millar, Scott | Brampton, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Neels, Jan | Blackfolds, AB, CA | 04-Oct-2023 |
| Neumann, Peter | Pickering, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Park, Daniel | Toronto, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Redican, Joseph Francis | Toronto, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Roebbelen, Peter | Oakville, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Seaman, Michael | Toronto, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Seo, Jae-Yong | Hamilton, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Shin, Hyun Seung | Toronto, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Torres, Jose Ganaden | Toronto, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Vieira, Christopher David | Emo, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Webster, Jonathan | Sussex, NB, CA | 04-Oct-2023 |
| Yi, Ji Hyun | Mississauga, ON, CA | 04-Oct-2023 |
| Kelman, Martin H | Cambridge, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Knight, Anita Nicole | Niagara Falls, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Langley, Lorna P | Windsor, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Lewis, Nancy G | Baldwin, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Lilly, Joseph Edwin | Apple Hill, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Quinn, Kristina M | Stevensville, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Sorbara, Beverley J | East Garafraxa, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Tranakas, Patapios | Toronto, ON, CA | 05-Oct-2023 |
| Wright, Mary V | Caledonia, ON, CA | 05-Oct-2023 |

Ashif Damji
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

(156-G167)

# Change of Name Act
# Loi sur le Changement de Nom

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the period from October 02, 2023 to October 08, 2023, under the authority of the *Change of Name Act*, R.S.O. 1990, c.c.7 and the following Regulation RRO 1990, Reg 68). The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST PAR LA PRÉSENTE donné que les changements de noms mentionnés ci-après ont été accordés au cours de la période du 02 octobre 2023 au 08 octobre 2023, en vertu de la *Loi sur le changement de nom*, L.R.O. 1990, chap. C.7, et du Règlement 68, R.R.O. 1990, s'y rapportant. La liste indique l'ancien nom suivi du nouveau nom.

| Date | Previous Name<br>Ancien Nom | New Name<br>Nouveau Nom |
|---|---|---|
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | AASHIM BHATTI, | BHATTI, AASHIM. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ABDEL-MAGEED, MARIAM.MOHAMED. | ABDEL-MAGEED, NOOR.MARIAM.MOHAMED. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ABY, EDWIN.EMMANUEL. | THOMAS, EDWIN.EMMANUEL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ADEBIYI, OLUWAFIMIHAN.ENITAN.MALIK. | ADEBIYI, MALIK. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | AHMAD, YUSUF.MUTAHIR. | AHMAD, YUSUF.FESAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | AHMED, ZUNAISHA. | IZHAR, ZUNAISHA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | AHMED AGROAM, DANA. | AGROAM, DANA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | AMRITPAL SINGH, | THIND, AMRITPAL.SINGH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ANDRONIS, POPE. | ANDRONIS, POPEE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | AROMIRE, FAIZA-ADEDOLAPO.ADEBAJO. | ADEBAJO, FAIZA.ADEDOLAPO. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | AUBIN, MARIE.MONA.EVELINE. | AUBIN, EVELYNE.MONA.MARIE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | AUYON, ARMANDO.CORRADO. | AUYON, CORRADO.THIAGO. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BADHAM, BRENDEN.PAUL.ARNOLD. | BADHAM, CASEY. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BAN-MESSENGER, RAYDEN.JOHN. | BAN, RAYDEN.JOHN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BARON, KYLE.STEPHEN. | BRIDGES, KARL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BARREIROS MIRANDA, LORENA. | BARREIROS MIRANDA, LOHAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BASRA, KAVAN.SINGH. | SINGH, KAVAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BECKER, SKYLA.THERÉSE.SOARES. | BECKER, RYAN.MICHAEL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BENAVIDES OCHOA, SUHLAIL.YISED. | BENAVIDES OCHOA, SULE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BESTA, ANUSHA. | BOGGARAPU, ANUSHA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BIRJU, ALEXIS.MEGAN. | BIRJU, AZALEA.MEGAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BIVAND, JORDYN.MARIE. | CODISPODI, JORDYN.MARIE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BIVAND, LENI.ROSE. | CODISPODI, LENI.ROSE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BRAR, PARVNOOR.SINGH. | BRAR, AGAMVEER.SINGH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BROWN, ALIYAH.GRACE. | MONROE, ALIYAH.GRACE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BROWN, BONNIE.JANE. | WILLS, BONNIE.JANE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | BÈLANGER, MARIE.YOLLANDE.RACHEL. | BÉLANGER, RACHELLE.YOLANDE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | CANTWELL JOHNSON, HANNAH.LEE. | JOHNSON, HANNAH.LEE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | CARR, ANNA.SHIRLEY.LORI.SANDRA. | TARRINGTON, ANNA.LORI. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | CARR, CORDELIA.KATHLEEN.KELLY. | TARRINGTON, CORDELIA.KATHLEEN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | CARR, ELIZABETH-NICOLE.MICHELLE.JENNIFER. | TARRINGTON, ELIZABETH-NICOLE.MICHELLE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | CATANIA, GIUSEPPI. | CATANIA, GIUSEPPE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | CHAKRAVARTY, RUNAKSH. | CHAKRAVARTY, RUSHANK. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | CHU, JEONGIN. | CHU, JESSICA.JEONGIN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | COPPING, EDWARD.TESKEY. | TESKEY, EMILY.ELIZABETH.COPPING. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | CRAWFORD, BREANNA.NICOLE.KIMBERLY. | MANCELL, BREANNA.NICOLE.TIMOTHY. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | CUNSOLO, FILOMENA.PHYLLIS. | CUNSOLO, FILOMENA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DAHLIA, | KHAIRA, DAHLIA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DANCEL, JEMALYN.AQUINO. | AQUINO, JEMALYN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DAS, SUNANDITA. | DAS, SUNANDDITA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DE SILVA, ETHIGE.NILUSHI.PRAVINDYA. | DE SILVA, NILUSHI. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DEARLOVE, KRISTA.AMY-ROSE. | DEARLOVE, KRIS.JAMES.AMBROSE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DELAL, ANGELINA.SHIFA. | MICHAEL, ANGELINA.GIRGIRO. |

| Date | Previous Name<br>Ancien Nom | New Name<br>Nouveau Nom |
|---|---|---|
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DENG, QINGLING. | TANG, HING.LING.ANGIE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DENG, SUFANG. | DENG, SHUYU. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DEOL, GURREMAT.KAUR. | DEOL, GURREHMAT.KAUR. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DESJARDINS, MARSHAL.LOUIS. | MITTAG, MARSHAL.LOUIS. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DICKS, ALEXANDRA.BARBARA.GRACE. | DICKS, JACKSON.MARK. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DUMNOI, ENDURANCE.DUSTY. | DUMNOI, JOSEPH.DUSTY. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DUMOUCHEL ARRUDA, SHANELLE. MELANIE. | DUMOUCHEL ARRUDA, SHANE.MANUEL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DUONG, THUY.HOAN. | CHIEU, TINA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | DUVAL, CELINE.DANELLE. | DUVAL, CELINE.DANIELLE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ELLIOTT, LUKAS.MICHAEL.ARTHUR. | LEBLANC, LUKAS.MICHAEL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | FABIANO, KRISTIN.NICOLE. | CLINKARD, KRISTIN.NICOLE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | FARRAND, GRAEME.GRANT.LANGLEY. | FARRAND, COLLEEN.GRANT.LANLEY. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | FERGUSON, ABIGAIL.ROSE. | KEARLEY, ABIGAIL.ROSE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | FLOOK, ADDISON.THERESA. | FLOOK, BODEN.MICHAEL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | GAO, XING. | GAO, GLORIA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | GASTON, GARDY-KHALIQ. | MCFETRIDGE, KHALIQ. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | GASTON, ROSABELLE.ANNE.F. | MCFETRIDGE, ROSABELLE.ANNE.F. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | GEDDES, LAI-YU.STEPHANIE. | GEDDES, STEPHANIE.LAI-YU. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | GILES, HANNA.ISABELLE. | GILES, AYLDRAD.JAX. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | GOKOOL, OLIVIA.HAILIE. | GOKOOL JONES, OLIVIA.HAILIE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | GONOS, STEFANIE.STAVROULA. | GONOS, STEPHANIE.STAVROULA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HAJI MUNIR MOHAMMAD, SUJAI. | MARAJUDIN, SUJAI. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HANNAFORD, EVELYN.ROSE. | BONFIELD, EVELYN.ROSE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HAYA ALI AL HAMDANI, | AL-HAMDANI, HAYA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HENDERSON, RUTH.ANNE. | ROBINSON, ANNE.LAUREN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HEWLETT, DAWSON.CHRISTOPHER.DEON. | RANDELL, DAWSON.CHRISTOPHER.DEON. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HORI, SHOHEI.ELLIS. | HIRANO, SHOHEI.ELLIS. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HOSSEINI, SEYEDSAM. | HOSSEINI, SAM. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HUANG, JIAQI. | LOCKE, KINGBY.VAN.DE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HUANG, YUANZHE. | HUANG, JACOB.YUANZHE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HUGHES, EMILY.REBECCA. | CASTELLE, ROBIN.RHYS. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | HYLTON-HASTINGS, TRISTIAN.COREY. | HYLTON, TRISTIAN.PAUL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | IM, HYUN-SUNG. | IM, TONY.HYUN.SUNG. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ISERHIEN, CARRESA.OMOROSE. | ISERHIEN, CARESSA.OMOROSE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | JAMES, JESICA.LYNN. | JAMES-PARDO, JESICA.LYNN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | JAMIESON, ERIN.MARCIA. | JAMIESON, ERIC.DOBELL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | JASKARAN SINGH, | LAYAL, JASKARAN.SINGH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | JIANG, DAILI. | JIANG, LILY. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | JOE-EDEBE, OKIEMUTE.JANE. | UMUKORO, OKIEMUTE.JANE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | JOMON DANIEL, | DANIEL, JOMON. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | JOYCE, AMY.LAUREN. | MCDIARMID, AMY.LAUREN.JOYCE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KADAS-MASSICOTTE, MELISSA.FAITH. | KADAS, MELISSA.FAITH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KEAST, VALERIE.MAY. | O'HALLORAN, VALERIE.MAY.KEAST. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KHAN, AYLA.MAHNOOR. | MIRZA, AYLA.MAHNOOR. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KHOSHAL, GHULAM.ABBAS. | KHOSHAL, ABBAS. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KING, EMMA.PHOEBE. | KINGSTON, EMMA.PHOEBE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KLITSGAARD, DARLENE.LILLIANE. | VACHON, DARLENE.LILLIANE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KLLAPI, SAIMIR. | KLLAPI, SIMON. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KOESLAG-MASKALJEVIC, ADDISON. MELISSA. | MASKALJEVIC, ADDISON.MELISSA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KORTE-MCDONALD, DARRYL.JAMES. | KORTE, DARRYL.JAMES. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KRAVTZOV, DAVID. | ESTIS-KRAVTZOV, DAVID. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KROL, SARA.LINDSEY. | MCCOY, SARA.ISABELLA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KUMAR, NARESH. | YADAV, NARESH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | KUMARI, VANDANA. | SUTRAKAR, VANDANA. |

| Date | Previous Name<br>Ancien Nom | New Name<br>Nouveau Nom |
|---|---|---|
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LAFLECHE, JORDYN.ELIZABETH. | OSBORNE, JORDYN.ELIZABETH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LAFLECHE, LOGAN.DANA. | OSBORNE, LOGAN.DANA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LAFRANCE, EDMOND.JOSEPH.GIRARD. | LAFRANCE, GERARD.EDMOND. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LANTEIGNE, ROBERT.JOHN. | LANTEIGNE, ROBERT.JOHN.JOSEPH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LETKEMAN, ADEN.JEREMIAH. | LETKEMAN, ALANA.SOFIA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LINTON, PEARL.CONSTANCE.OLIVE. | LINTON, CAROLE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LIU, DAWEI. | LIU, DAVID. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LO, JUNG. | MARSHALL, KATE.JUNG.LO. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LOVEPREET KAUR, | MALHOTRA, LOVEY. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | LUO, RONG. | LOW, RONALD. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MA, SIU.TING.LINDA. | MA, LINDA.SIU.TING. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MAC INNES, JAMES-MATTHEW.DOUGLAS. | ROBINSON-MAC INNES, JAMES.MATTHEW.DOUGLAS. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MACARTHUR, EDWARD.CLETUS.ALLAN. | COLLICUTT, ALLAN.CLETUS. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MACARTHUR, JACYNDA.RADHA.COLLICUTT. | COLLICUTT, JACYNDA.RADHA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MACARTHUR, JALEENA.NASHA.COLLICUTT. | COLLICUTT, JALEENA.NASHA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MACARTHUR, JANAI.ABAGAIL.COLLICUTT. | COLLICUTT, JANAI.ABAGAIL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MACARTHUR, NADIRA. | COLLICUTT, NADIRA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MACISAAC, THERESA.LYNN. | MACISAAC, TESS.FRANCES. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MAHERONNAGHSH, ARI. | MAHER, ARI. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MAJEED ZADA, FARIDA. | MAYAR, FARIDA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MARTINOS, PAOLA. | MARTINOS, PAULA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MATTHEWS, MATTHEW.ROSS. | DICKSON, MATTHEW.ROSS. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MCCARTHY, RHIANNON.SIOBHAN. | DODIG MCCARTHY, RHIANNON.SIOBHAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MCCONNELL, TRISTAN. | MCCONNELL-EVANS, TRISTAN.REED. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MCCORMICK, ROBERT.EDWIN. | MCCORMICK, KATE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MCEACHERN, JESSICA.MARY. | HART, JESSICA.MARY. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MEANTSOPOULOS, ANTHOULA. | MEANCHOS, ELIZABETH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MIA, AAYAN.LAHRECH. | MIA, AAYAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MICHELI, CLAUDIA.DE. | RUYSAM, CLAUDIA.PEREIRA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MILLAR, LUKE.JAMES. | CLEMENTE, LUKE.JAMES. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MINERS, TRICIA-LYNN. | CLARKE, TRISHA.LYNN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MOHAMED, AHMED.ASHOUR.ABDELDAYEM. | ABDELDAYEM, AHMED. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MOHAMED, HANNA.AHMED.ASHOUR.ABDELDAYEM. | ABDELDAYEM, HANNA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MOHAMED, MALAK.AHMED.ASHOUR.ABDELDAYEM. | ABDELDAYEM, MALAK. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MOHAMED, MARIAM.AHMED.ASHOUR.ABDELDAYEM. | ABDELDAYEM, MARIAM. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MOHAMMED, SHAMEEL.RAJNATH. | CHANKAR, SHAMEEL.RAJNATH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MORRIS, JOSEPH.TYE.CLIFFORD. | RIOUX, TYE.JOSEPH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MOTALLEBI, SEYEDREZA. | MOTALLEBI, REZA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MURPHY-SCHNEIDER, DRAKE.JORDAN. | MURPHY, DRAKE.JORDAN.SCHNEIDER. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | MWEMBOYO, EMILIE.KWETO. | KAPONGO, EMILIE.KWETO. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | NIDHI, | KHATRI, NIDHI. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | NORAFIZA BINTI ZAIDI, | ZAIDI, NORAFIZA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | NYAMSI KOTTO, BERTRAND. | BELL, NYK.BERTRAND. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | NYASUNDAY, PETER.BIEL. | PETER, NYASUNDAY.BIEL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | O'HOWE, MYLES.ALEXANDER. | O'HOWE, MEGAN.ALEXANDRIA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | PALATHINGAL, JOE.ANSELM. | PALATHINGAL, JOSEPH.ANSELM. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | PARKER, EMILY.MARGARET.AUDREY. | NICHOLS, EMILY.MARGARET.AUDREY. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | PARMINDER KAUR, | GILL, PARMINDER.KAUR. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | PATTERSON, OWEN.DUNCAN. | PATTERSON, WREN.ELIZABETH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | PAYNE, CAIDENCE.RILEY.SINCLAIR. | BLACKSTONE, AURELIA.CELESTE. |

| Date | Previous Name<br>Ancien Nom | New Name<br>Nouveau Nom |
|---|---|---|
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | PITTS JARVIS, CASSANDRA.DIANA.ILENE. | FAHEY, CASSIUS.PATRICK.PAUL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | POFFLEY, ANASTASIA.MARILYN. | RAJKOVIC, ANASTASIA.MARILYN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | POPOV, JOANNA. | POPOVA, JOANNA.ALEXANDROVA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | PRABHUKUMAR, SUKANYA. | NOELLE, FAIV. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | PRAYMAYER, MICHELLE.ELAINE. | SCHWIER, MICHELLE.ELAINE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | PYKE, PHYLLIS.CAROL. | PYKE, CAROL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | RAMI SALIM, SOFEIN. | RAMI, SUFIAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | RASKOVA, MICHAELA. | THOMAS, MICHAELA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | RAUFI, LEON. | AMIRI, LEON. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | RECLA, ROSE.MAY.VILLENA. | VILLENA, ROSE.MAY.ESGUERRA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | RIOUX, MATTHEW.JOHN.DAVID. | MCCUTCHEON-RIOUX, MATTHEW.JOHN.DAVID. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ROA-PERES, ARIADNE.NATALIA. | ROA, NATALIA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | RODRIGUES, AMALIA. | RODRIGUES, AMALIA.ISABELLA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ROWBOTHAM, THOMAS.MICHEAL. | EISING, THOMAS.MICHAEL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SAAD, MUHAMMAD. | ZAHID, MUHAMMAD.SAAD. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SABAH, MELISA. | SABAH, MELISSA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SAEEDI FASKHOODI, ATIEYEH. | SAEEDI, ATIEYEH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SAFIULLAH, MANAL. | MARAJUDIN, MANAL. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SAFIULLAH, MUBASHER. | MARAJUDIN, MUBASHER. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SALIH, SHANI. | SALIH, SHANI.IDRIS. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SANDHU, AMANDEEP. | AFRIYIE, AMANDEEP.AMANDA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SANJEEVAKUMAR, LEKA.KANCHANA. | MARAPPAN, LEKA.KANCHANA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SANJIT SINGH, | SINGH, SANJIT. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SATRAPINSKA, SVITLANA. | STRAPINSKAYA, SVETLANA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SHAGHAGHI, MAHDI. | SHAGHAGHI, MILAD. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SHAIKH AZEEZUR RAHMAN ANSARI, | ANSARI, SHAIKH.AZEEZUR.RAHMAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SHEN, RONGYI. | SHEN, ROY.RONGYI. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SINGH, AMRAT.PAL. | GOSAL, AMRATPAL.SINGH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SINGH, NAVREET.KAUR. | RAGISON, NAVREET.KAUR. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SONG, YINGZHAO. | SONG, MARC.YINGZHAO. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SPREM, ALEX.BRANKO-MATE. | DOZDOR, ALEX.MATE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SPREM, SILVIJA.SANDRA. | DOZDOR, SILVIJA.SANDRA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SQUIRE, FINN.THOMAS. | MAKI, FINN.THOMAS.SQUIRE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SQUIRE, KAE.ELLEN. | MAKI, KAE.ELLEN.SQUIRE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SREEKANTHA, SREEGANESHAN. | S'REE JR, KANNAN.K'ANNAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | STEWART, DALTON.GREG. | STEWART-JUSTIN, DALTON.GREG. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | STOVEL, FLORENCE.GWYNETH.JEAN. | STOVEL, MAGNOLIA.GWYNETH.JEAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SURAJ, | NANDAL, SURAJ. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SURI, AARAV.SINGH. | SURI, AARAV. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SWE DI NAR, | NAR, SWE.DI. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SYED SHUJATH, | SYED, SHUJATH. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | SÉGUIN, MÉLANIE.MARIE.LISE. | GAUCHER, MÉLANIE.MARIE.LISE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | THIBAULT, STEPHYNE.ALEXANDRA. | GIBSON, CADENCE.ADELINE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | THUBARAKAN, VIHAAN. | THUBARAKAN, SAI.VIHAAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | TIN YAN, JESSICA.PEARL. | TIN YAN, PEARL.JESSICA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | TOBGYAL, LHADON. | TOBGYAL, LHADON.TENZIN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | TOPLU, MERVE. | TOPLU, DAPHNE.MERVE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | UDAGAMA, RALALAGE.DAMITHA.JAYAN.BANDARA. | UDAGAMA, JAYAN.BANDARA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | VAIL, PHYLLIS.GEORGEINA. | THOMPSON, PHYLLIS.GEORGEINA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | VALOIS DE CASTRO, ARIANA.MARIA. | DE CASTRO, ARIANA.MARIA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | VALOIS DE CASTRO, XAVIER.DOMINGOS. | DE CASTRO, XAVIER.DOMINGOS. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | VANHECKE, COREY.ROBERT.JAMES.ANTION. | TAYLOR, COREY.ROBERT.JAMES. |

| Date | Previous Name<br>Ancien Nom | New Name<br>Nouveau Nom |
|---|---|---|
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | VIGNEAU, ABIGAIL.TALA-LYNN. | GOUTHRO, ABIGAIL.TALA-LYNN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | VIGNEAU, ISAAC.ROBERT.JAMES. | GOUTHRO, ISAAC.ROBERT.JAMES. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | VIGNEAU, JACOB.EDWARD. | GOUTHRO, JACOB.EDWARD. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | VIMMY, | SAINI, VIMMY. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | VIVIAN, TERA.LYNN.MOREAU. | MOREAU, TERA.LYNN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | WARD, SARAH.JESSICA. | D'ANGELO, SARAH.JESSICA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | WEATHERUP, ANNA.RACHEL. | AMUNDRUD, ETHEN.ACE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | WESHAH, JUDY.MARIAM.SAMEH. | WASHAH, JUDY.MARIAM. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | WIGHT, ZOE.ADA. | KORTE, ZOE.ADA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | YANG, MIA. | LIAO, MIA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | YANG, MILES. | DENG, MILES. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | YAZAN ALI AL HAMDANI, | AL-HAMDANI, YAZAN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | YEGOROV, ALEKSEY.THEO. | GOOD YEGOROV, THEODORE.ANDRE. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | YU, SONGXIN. | YU, JUNG.YAN.SALMA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | YUSUF, ADHAM. | HASSOUN, MOHAMAD.HASSOUN.HUSSEIN. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ZHENG, WEIWEI. | ZHENG, JUEMING. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ZIWAR ARRECHEDERA PEREZ, AMIRA. XIMENA. | ZIWAR PEREZ, AMIRA.XIMENA. |
| October 02, 2023 to October 08, 2023 | ZLODRE, NATALIA. | CHOY, NATALIE.ZLODRE. |

Ashif Damji
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

(156-G168)

# Applications to Parliament — Private Bills
# Demandes Présentées à la Législature — Projets de loi d'intérêt privé

**PUBLIC NOTICE**

The procedures and the costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Information is available at www.ola.org, or may be requested from:

Procedural Services Branch
Room 1405, Whitney Block
Toronto, Ontario M7A 1A2
Telephone: 416-325-3500 (Collect calls will be accepted)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

Trevor Day
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N

**AVIS AU PUBLIC**

Les procédures et les frais relatifs à l'application de projets de loi d'intérêt privé sont établis par le Règlement de l'Assemblée législative. Pour de plus amples renseignements, veuillez consulter le site Web www.ola.org ou communiquer avec :

Direction des services de la procédure
Édifice Whitney, salle 1405
Toronto (Ontario) M7A 1A2
Téléphone : 416 325-3500 (Les appels à frais virés sont acceptés.)

L'examen des demandes de projets de loi d'intérêt privé reçues après le 1er septembre peut être remis jusqu'à la première session ordinaire de l'année civile suivante.

Le Greffier de l'Assemblée législative
Trevor Day

(8699) T.F.N

# Applications to Provincial Parliament
# Demandes au Parlement provincial

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of Rose Van Leeuwen application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive 1183245 Ontario Limited.

The application may be considered by the Standing Committee on Procedure and House Affairs.

Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Procedure and House Affairs should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly,

Legislative Building, Queens Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Alliston This 14th Day of September 2023.

JOE VAN LEEUWEN
on behalf of Rose Van Leeuwen

(156-P280) 39, 40, 41 and 42

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of Gary Stern application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive the corporation DOREEN SCOLNICK INVESTMENTS LIMITED. The application may be considered by the Standing Committee on Procedure and House Affairs. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Procedure and House Affairs should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A lA2.

Dated at Toronto, Ontario, this 15th day of September, 2023

NATALIA SIDLAR
Fogler, Rubinoff LLP
Barrister and Solicitor
77 King Street West
Suite 3000, P.O. Box 95
TD Centre North Tower
Toronto, ON M5K 1G8
TEL: (416) 864-7618.
FAX: (416) 941-8852.
Barrister for the Applicant

(156-P281) 39, 40, 41 and 42

# Sheriff's Sale of Lands
# Ventes de terrains par le shérif

UNDER AND BY VIRTUE OF a Writ of Execution filed with the Sheriff of The County of Lanark, dated the 17th of November 2017, under writ file number 17-0000243, the real and personal property DAVID ENGLER, Debtor, at the request of The TORONTO-DOMINION BANK, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of DAVID ENGLER, Debtor, in and to: PT LT 40-41 1218 LANARK S DRUMMOND AS IN RS144348; T/W RS144348; DRUMMOND-N ELMSLEY, being PIN 05158-0079, municipally known as:

215 Isabella Street RR#1, Carleton Place, ON K7C 3P1

All of which said right, title, interest and equity of redemption of DAVID ENGLER, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, ***Sheriff's Office, 43 Drummond Street East, Perth, ON K7H 1G1*** on November 29, 2023, at 10 a.m.

THE SALE OF THE AFOREMENTIONED PROPERTY IS SUBJECT TO THE FOLLOWING TERMS AND CONDITIONS:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

**TERMS**:

- A deposit of 10% of bid price or $5,000.00, whichever is greater.
- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: 43 Drummond Street East, Perth, ON K7H 1G1.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

**THIS SALE IS SUBJECT TO CANCELLATION BY THE SHERIFF WITHOUT FURTHER NOTICE UP TO THE TIME OF THE SATISFACTION OF THE SALE TERMS BY A SUCCESSFUL BIDDER.**

**Note:** No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: September 26, 2023

The Toronto-Dominio Bank v. David Engler

Sheriff of the County of Lanark
43 Drummond Street East
Perth, ON K7H 1G1

(156-P314E) 41 and 42

EN VERTU D'UN BREF D'EXÉCUTION déposé auprès du shérif du comté de Lanark, daté du 17 novembre 2017 portant le numéro de 17-0000243, contre les biens meubles et immeubles de DAVID ENGLER, débiteur, à la demande de la BANQUE TORONTO-DOMINION, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de DAVID ENGLER, débiteur, à l'égard de PT LT 40-41 1218 LANARK S DRUMMOND AS IN RS144348; T/W RS144348; DRUMMOND-N ELMSLEY, PIN 05158-0079, à l'adresse municipale suivante :

215 rue Isabella RR#1, Carleton Place, ON K7C 3P1

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de DAVID ENGLER, débiteur, à l'égard desdits biens-fonds et ténements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au ***Bureau du shérif, 43 rue Drummond est, Perth, Ontario K7H 1G1***, le 29 novembre 2023, à 10 heures.

LA VENTE DES BIENS SUSMENTIONNÉS EST ASSUJETTIE AUX CONDITIONS SUIVANTES :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre du bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

**CONDITIONS :**

- Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 $, selon le montant le plus élevé,
- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, 43 rue Drummond est, Perth, Ontario K7H 1G1.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances**.**

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

**LA VENTE PEUT ÊTRE ANNULÉE PAR LE SHÉRIF SANS AUTRE PRÉAVIS TANT QUE LE SHÉRIF N'EST PAS SATISFAIT DU RESPECT DES CONDITIONS DE VENTE PAR LE SOUMISSIONNAIRE RETENU.**

**Nota :** nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 26 septembre 2023

Toronto-Dominio Bank c. David Engler

Shérif du comté de Lanark
43 rue Drummond est
Perth, ON K1H 1G1

(156-P314F) 41 and 42

UNDER AND BY VIRTUE OF a Writ of Execution filed with the Sheriff of Ottawa, dated the 24th of December, 2013, under writ file number 13-0002622, the real and personal property of COLLIE ANTHONY CAMPBELL, Debtor, at the request of the ROYAL BANK OF CANADA, Creditor, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of COLLIE ANTHONY CAMPBELL, Debtor, in and to: Part of Lot 135 Plan 4M-951, Part 2 on 4R-12976, Gloucester, being PIN 04331-0394, municipally known as:

4283 Owl Valley Drive, Gloucester, ON K1V 1L8

All of which said right, title, interest and equity of redemption of COLLIE ANTHONY CAMPBELL, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, ***Sheriff's Office, 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1*** on November 17, 2023, at 10 a.m.

THE SALE OF THE AFOREMENTIONED PROPERTY IS SUBJECT TO THE FOLLOWING TERMS AND CONDITIONS:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

**TERMS**:

- A deposit of 10% of bid price or $5,000.00, whichever is greater.
- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Sheriff's Office: 161 Elgin St., 2nd Floor, Ottawa, Ontario K2P 2K1.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

**THIS SALE IS SUBJECT TO CANCELLATION BY THE SHERIFF WITHOUT FURTHER NOTICE UP TO THE TIME OF THE SATISFACTION OF THE SALE TERMS BY A SUCCESSFUL BIDDER.**

**Note:** No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: September 26, 2023

Royal Bank of Canada v. Campbell

Sheriff of Ottawa
161 Elgin Street, 2nd floor
Ottawa, ON, K2P 2K1

(156-P315E) 41 and 42

EN VERTU D'UN BREF D'EXÉCUTION déposé auprès du shérif d' Ottawa daté du 24 décembre 2013 portant le numéro de 13-0002622, contre les biens meubles et immeubles de COLLIE ANTHONY CAMPBELL, débiteur, à la demande de la BANQUE ROYALE DU CANADA, créancier, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de COLLIE ANTHONY CAMPBELL, débiteur, à l'égard de Part of Lot 135 Plan 4M-951, Part 2 on 4R-12976, Gloucester, PIN 04331-0394, à l'adresse municipale suivante :

4283 Owl Valley Drive, Gloucester, ON K1V 1L8

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de COLLIE ANTHONY CAMPBELL, débiteur, à l'égard desdits biens-fonds et ténements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, au ***Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1***, le 17 novembre 2023, à 10 heures.

LA VENTE DES BIENS SUSMENTIONNÉS EST ASSUJETTIE AUX CONDITIONS SUIVANTES :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre du bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

**CONDITIONS :**

- Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 $, selon le montant le plus élevé,
- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au Bureau du shérif, 161 rue Elgin, 2e étage, Ottawa, Ontario K2P 2K1.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

**LA VENTE PEUT ÊTRE ANNULÉE PAR LE SHÉRIF SANS AUTRE PRÉAVIS TANT QUE LE SHÉRIF N'EST PAS SATISFAIT DU RESPECT DES CONDITIONS DE VENTE PAR LE SOUMISSIONNAIRE RETENU.**

**Nota :** nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : le 26 septembre 2026

Banque Royale du Canada c. Campbell

Shérif d'Ottawa
161 rue Elgin, 2e étage
Ottawa, ON K2P 2K1

(156-P315F) 41 and 42

UNDER AND BY VIRTUE OF a Writ of Execution filed with the Sheriff of the Territorial District of Thunder Bay, dated March 18, 2022, under writ file number W-22-0057 , the real and personal property of Tanya Ruth, estate trustee of the Estate of Kathleen Ruth, Debtor, at the request of The Royal Bank of Canada, Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of Tanya Ruth, estate trustee of the estate of Kathleen Ruth, Debtor(s) in and to: LT 19 PL 235 PORT ARTHUR; THUNDER BAY, 310 DEWE AVE, THUNDER BAY; PIN: 62224-0181 (LT), municipally known as:

310 Dewe Ave., Thunder Bay, ON P7A 2G1

All of which said right, title, interest and equity of redemption of Tanya Ruth, estate trustee of the Estate of Kathleen Ruth, Debtor(s), in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, 125 Brodie Street North, Thunder Bay, ON P7C 0A3, on November 29, 2023, at 10:00 a.m.

THE SALE OF THE AFOREMENTIONED PROPERTY IS SUBJECT TO THE FOLLOWING TERMS AND CONDITIONS:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

**TERMS**:

- A deposit of 10% of bid price or $5,000.00, whichever is greater.
- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at 125 Brodie Street North, Thunder Bay, ON P7C 0A3.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

**THIS SALE IS SUBJECT TO CANCELLATION BY THE SHERIFF WITHOUT FURTHER NOTICE UP TO THE TIME OF THE SATISFACTION OF THE SALE TERMS BY A SUCCESSFUL BIDDER.**

**Note:** No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: October 5, 2023

The Royal Bank of Canada v. Tanya Ruth, estate trustee of the Estate of Kathleen Ruth

Alison Schnarr
Sheriff, Territorial District of Thunder Bay
Thunder Bay, ON, P7C 0A3

(156-P320E)

EN VERTU D'UN BREF D'EXÉCUTION déposé auprès du shérif du district territorial de Thunder Bay daté du 18 mars 2022 portant le numéro de dossier **W-22-0057**, contre les biens meubles et immeubles, de Tanya Ruth, fiduciaire de la succession de Kathleen Ruth, débitrice, à la demande de la Banque Royale du Canada, créancière, j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de Tanya Ruth, fiduciaire de la succession de Kathleen Ruth, débitrice, à l'égard du bien LT 19 PL 235 PORT ARTHUR; THUNDER BAY, 310, AV. DEWE, THUNDER BAY; COTE FONCIÈRE : 62224-0181 (LT), situé à l'adresse municipale suivante :

310, av. Dewe, Thunder Bay (ON) P7A 2G1

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de Tanya Ruth, fiduciaire de la succession de Kathleen Ruth, débitrice, à l'égard desdits biens-fonds et ténements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/au 125, rue Brodie Nord, Thunder Bay (ON) P7C 0A3, le 29 novembre 2023, at 10 h.

LA VENTE DES BIENS SUSMENTIONNÉS EST ASSUJETTIE AUX CONDITIONS SUIVANTES :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autre gage grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

**CONDITIONS :**

- Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 $, selon le montant le plus élevé,
- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au 125, rue Brodie Nord, Thunder Bay (ON) P7C 0A3**.**

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances**.**

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

**LA VENTE PEUT ÊTRE ANNULÉE PAR LE SHÉRIF SANS AUTRE PRÉAVIS TANT QUE LE SHÉRIF N'EST PAS SATISFAIT DU RESPECT DES CONDITIONS DE VENTE PAR LE SOUMISSIONNAIRE RETENU.**

**Nota :** Nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement, des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

**Date** : Le 5 octobre 2023

The Royal Bank of Canada v. Tanya Ruth, fiduciaire de la succession de Kathleen Ruth

Alison Schnarr
Shérif, district territorial de Thunder Bay
Thunder Bay (ON) P7C 0A3

(156-P320F)

# Sale of Land for Tax Arrears By Public Tender
# Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

*MUNICIPAL ACT, 2001*

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

**THE CORPORATION OF THE CITY OF ST. THOMAS**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on November 8, 2023 at St. Thomas, City Hall, 545 Talbot Street, St. Thomas, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day at St. Thomas City Hall, 545 Talbot Street, St. Thomas, Ontario at 3:30 p.m.

**Description of Land(s):**

PT LT 91 PLAN43 YARMOUTH AS IN E338820; ST. THOMAS being the whole of PIN 35184-0078 (LT) and known municipally as 32 Malakoff Street, St. Thomas, Ontario.

**Minimum Tender Amount: $21,457.42**
**According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is $132,000.00**

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money payable to the municipality (or board).

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land(s) to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs and Housing.

For further information regarding this sale contact:

Tanya Graansma,
Tax Collector
The Corporation of the City of St. Thomas
545 Talbot Street, P.O. Box 520
St. Thomas, Ontario N5P 3V7

(156-P321)

*MUNICIPAL ACT, 2001*

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

**THE CORPORATION OF THE CITY OF ST. THOMAS**

**Take Notice** that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on November 8, 2023 at St. Thomas City Hall, 545 Talbot Street, St. Thomas, Ontario

The tenders will then be opened in public on the same day at St. Thomas City Hall, 545 Talbot Street, St. Thomas, Ontario at 3:30 p.m.

**Description of land(s):**

PT LT 5 BLK F PL 3 ST. THOMAS AS IN E186446 T/W & S/T E186446; ST. THOMAS being the whole of PIN 35223-0038 (LT) and known municipally as 184 Centre Street, St. Thomas, Ontario

**Minimum Tender Amount: $13,890.01**
**According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is $ 129,000.00.**

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money payable to the municipality (or board).

**Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land(s) to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.**

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs and Housing.

For further information regarding this sale contact:

Tanya Graansma,
Tax Collector
The Corporation of the City of St. Thomas
545 Talbot Street, P.O. Box 520
St. Thomas, Ontario N5P 3V7

(156-P322)

*MUNICIPAL ACT, 2001*

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

**THE CORPORATION OF THE CITY OF ST. THOMAS**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on November 8, 2023 at St. Thomas City Hall, 545 Talbot Street, St. Thomas, Ontario

The tenders will then be opened in public on the same day at St, Thomas City Hall, 545 Talbot Street, St. Thomas, Ontario at 3:30 p.m.

**Description of Land(s):**

PT LT 185 OL 83 YARMOUTH AS IN E381019; S/T EXECUTION 05-0000257, IF ENFORCEABLE; ST. THOMAS being the whole of PIN 35231-0067 (LT) and known municipally as 51 Regent Street, St. Thomas, Ontario

**Minimum Tender Amount: $11,682.48**
**According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is $ 123,000.00**

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money payable to the municipality (or board).

**Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land(s) to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.**

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs and Housing.

For further information regarding this sale contact:

Tanya Graansma,
Tax Collector
The Corporation of the City of St. Thomas
545 Talbot Street, P.O. Box 520
St. Thomas, Ontario N5P 3V7

(156-P323)

*MUNICIPAL ACT, 2001*

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

**THE CORPORATION OF THE CITY OF ST. THOMAS**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on November 8, 2023 at St. Thomas City Hall, 545 Talbot Street, St. Thomas, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:30 p.m. at St. Thomas City Hall, 545 Talbot Street, St. Thomas, Ontario.

**Description of Land(s):**

PCL 42-1 SEC M27; LT 42 PL M27 ST. THOMAS; S/T LT6525; CITY OF ST. THOMAS being the whole of PIN 35201-0065 (LT) and known municipally as 34 Bonnie Place, St. Thomas, Ontario

**Minimum Tender Amount: $19,333.63**
**According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is $ 198,000.00**

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money payable to the municipality (or board).

**Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land(s) to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.**

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs and Housing.

For further information regarding this sale contact:

Tanya Graansma,
Tax Collector
The Corporation of the City of St. Thomas
545 Talbot Street, P.O. Box 520
St. Thomas, Ontario N5P 3V7

(156-P324)

*MUNICIPAL ACT, 2001*

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

**THE CORPORATION OF THE CITY OF PORT COLBORNE**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on November 16, 2023, at the City of Port Colborne Municipal Office, 66 Charlotte Street, Port Colborne Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the City of Port Colborne Municipal Office, 66 Charlotte Street, Port Colborne Ontario.

**Description of Land(s):**

1. Roll No. 27 11 020 007 10200 0000; 113 FARES ST., PORT COLBORNE; PIN 64164-0123 (LT); PT LT 6 E/S FARES ST PL 849 PORT COLBORNE AS IN RO686998; DESCRIPTION MAY NOT BE ACCEPTABLE IN FUTURE AS IN RO686998; PORT COLBORNE; File No. NAPC22-02
   According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is $90,000

   **Minimum Tender Amount: $35,748.76**

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money order payable to the municipality.

**Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.**

Pursuant to the Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

Kristina Domenicucci
Tax Clerk
The Corporation of the
City of Port Colborne
66 Charlotte Street
Port Colborne ON L3K 3C8
905-835-2900 Ext. 123
taxclerk@portcolborne.ca
www.portcolborne.ca

(156-P325)

*MUNICIPAL ACT, 2001*

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

**THE CORPORATION OF THE CITY OF BRAMPTON**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 1:00 p.m local time on November 21, 2023

The tenders will then be opened in public on the same day Brampton City Hall 4th Floor–Council Chambers

**Description of Land(s):**

17 GOLDING AVENUE, BRAMPTON, ONTARIO L6W 1M5 being PIN 14046-0151 (LT) assigned to the land in Ontario's land registration system, Roll No. 21-10-02-0-012-16300-0000

**Minimum Tender Amount: $ $50,602.67**
According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is $ 444,000.00

767 MAYFIELD RD being PIN 14361-0022 assigned to the land in Ontario's land registration system, Roll No. 21-10-06-0-002-18450-0000

**Minimum Tender Amount: $98,730.60**
According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is $961,000.00

10 CHAMPION CRT being PIN 14087-0239 assigned to the land in Ontario's land registration system, Roll No. 21-10-08-0-012-40162-0000

**Minimum Tender Amount: $124,095.12**
According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is $1,227,000.00

4 KINGS CROSS RD., UNIT 308 being PIN 19183-0028 assigned to the land in Ontario's land registration system, Roll No. 21-10-09-0-200-44527-0000

**Minimum Tender Amount: $ 26,780.86**
According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is $173,000

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money payable to the municipality (or board).

**Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land(s) to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.**

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs and Housing.

Tender packages are available at Brampton City Hall (main lobby), Service Brampton counter for a fee of $30.00 +HST. Further information is available online at https://www.brampton.ca/EN/residents/Taxes-Assessment/taxation/Pages/tax-sales.aspx or you may contact:

For further information regarding this sale contact:

The Corporation of the City of Brampton
Corporate Support Services Department
Finance Division - Corporate Collections
2 Wellington ST. W.
Brampton, ON L6Y 4R2
Phone: 905-874-5280
Email: taxcollections@brampton.ca

(156-P326)

# Publications under Part III (Regulations) of the Legislation Act, 2006
# Règlements publiés en application de la partie III (Règlements) de la Loi de 2006 sur la législation

2023—10—21

## ONTARIO REGULATION 319/23

made under the

## PENSION BENEFITS ACT

Made: September 28, 2023
Filed: October 3, 2023
Published on e-Laws: October 3, 2023
Published in *The Ontario Gazette*: October 21, 2023

Amending O. Reg. 311/15
(CONVERSIONS AND TRANSFERS OF ASSETS UNDER SECTION 80.4 OF THE ACT AND CONVERSIONS UNDER SECTION 81.0.1 OF THE ACT)

**1. Ontario Regulation 311/15 is amended by adding the following section:**

**Copies of consents, objections**

**7.1** (1) If the Chief Executive Officer requests, the administrator shall provide the Chief Executive Officer with copies of any consent forms received from members or any trade unions that represent members of the single employer pension plan as well as any objection forms received from former members, retired members or other persons entitled to benefits under the single employer pension plan.

(2) For greater certainty, subsection (1) applies regardless of whether the request for copies is made before or after the Chief Executive Officer gives consent under section 80.4 or 81.0.1 of the Act.

**2. (1) Section 10 of the Regulation is amended by striking out the portion before paragraph 1 and substituting the following:**

**Report re completion of transfer of assets under s. 80.4 of the Act**

**10.** On or before the deadline set out in subsection (2), the administrator of the jointly sponsored pension plan to which the assets of the single employer pension plan have been transferred shall file a report containing the following information:

. . . . .

**(2) Section 10 of the Regulation is amended by adding the following subsection:**

(2) The deadline referred to in subsection (1) is,

(a) in the case of a plan in respect of which subsection 16 (2) applies, 210 days after the transfer of assets under section 80.4 of the Act is completed; and

(b) in all other cases, 210 days after the later of the effective date of the transfer and the date on which the Chief Executive Officer consents to the transfer.

**3. Paragraph 7 of section 1 of Schedule 10 to the Regulation is revoked and the following substituted:**

7. A statement from the administrator of the single employer pension plan certifying how the requirements under section 6 of this Regulation respecting the consent of members, former members, retired members and other persons entitled to benefits under the single employer pension plan were met.

**Commencement**

**4. This Regulation comes into force on the later of January 1, 2024 and the day this Regulation is filed.**

42/23

## ONTARIO REGULATION 320/23

made under the

## PENSION BENEFITS ACT

Made: September 28, 2023
Filed: October 3, 2023
Published on e-Laws: October 3, 2023
Published in *The Ontario Gazette*: October 21, 2023

Amending Reg. 909 of R.R.O. 1990
(GENERAL)

**1. Subsection 14 (4.2) of Regulation 909 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked.**

**Revocation**

**2. Subsection 6 (2) of Ontario Regulation 400/19 is revoked.**

**Commencement**

**3. (1) Except as otherwise provided in this section, this Regulation comes into force on the day it is filed.**

**(2) Section 1 comes into force on the later of January 1, 2025 and the day this Regulation is filed.**

42/23

## RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 320/23

pris en vertu de la

## LOI SUR LES RÉGIMES DE RETRAITE

pris le 28 septembre 2023
déposé le 3 octobre 2023
publié sur le site Lois-en-ligne le 3 octobre 2023
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 21 octobre 2023

modifiant le Règl. 909 des R.R.O. de 1990
(DISPOSITIONS GÉNÉRALES)

**1. Le paragraphe 14 (4.2) du Règlement 909 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est abrogé.**

**Abrogation**

**2. Le paragraphe 6 (2) du Règlement de l'Ontario 400/19 est abrogé.**

**Entrée en vigueur**

**3. (1) Sauf disposition contraire du présent article, le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.**

**(2) L'article 1 entre en vigueur le dernier en date du 1er janvier 2025 et du jour du dépôt du présent règlement.**

42/23

# ONTARIO REGULATION 321/23

made under the

## PENSION BENEFITS ACT

Made: September 28, 2023
Filed: October 3, 2023
Published on e-Laws: October 3, 2023
Published in *The Ontario Gazette*: October 21, 2023

Amending Reg. 909 of R.R.O. 1990
(GENERAL)

**1. Paragraph 1 of subsection 6.0.1 (2) of Regulation 909 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:**

1. The date on which the first report is filed under section 3 or 14 in respect of the plan for a valuation date after January 1, 2025.

**2. Subsection 6.0.3 (2) of the Regulation is amended by striking out "January 1, 2024" at the end and substituting "January 1, 2025".**

**3. (1) Clause 6.0.4 (1) (b) of the Regulation is revoked and the following substituted:**

(b) if the valuation date of the report falls on or before January 1, 2025.

**(2) Paragraph 5 of subsection 6.0.4 (8) of the Regulation is revoked and the following substituted:**

5. In the case of a specified Ontario multi-employer pension plan in respect of which section 6.0.5 applies, a statement that any adjustments to contributions or benefits to satisfy solvency funding or reduced solvency funding requirements determined in reports filed before the date on which the plan became a specified Ontario multi-employer pension plan will be deferred until January 1, 2025.

**4. Paragraph 1 of subsection 6.0.5 (4) of the Regulation is amended by striking out "January 1, 2024" at the end and substituting "January 1, 2025".**

**5. Subsection 14 (6) of the Regulation is revoked and the following substituted:**

(6) As of January 1, 2025, subsection (5) ceases to apply to a multi-employer pension plan referred to in that subsection.

**Commencement**

**6. This Regulation comes into force on January 1, 2024.**

42/23

# RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 321/23

pris en vertu de la

# LOI SUR LES RÉGIMES DE RETRAITE

pris le 28 septembre 2023
déposé le 3 octobre 2023
publié sur le site Lois-en-ligne le 3 octobre 2023
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 21 octobre 2023

modifiant le Règl. 909 des R.R.O. de 1990
(DISPOSITIONS GÉNÉRALES)

**1. La disposition 1 du paragraphe 6.0.1 (2) du Règlement 909 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est abrogée et remplacée par ce qui suit :**

1. La date à laquelle est déposé, en application de l'article 3 ou 14, le premier rapport sur le régime ayant une date d'évaluation postérieure au 1er janvier 2025.

**2. Le paragraphe 6.0.3 (2) du Règlement est modifié par remplacement de «1er janvier 2024» par «1er janvier 2025» à la fin du paragraphe.**

**3. (1) L'alinéa 6.0.4 (1) b) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :**

b) la date d'évaluation du rapport tombe au plus tard le 1er janvier 2025.

**(2) La disposition 5 du paragraphe 6.0.4 (8) du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :**

5. Dans le cas d'un régime de retraite interentreprises ontarien déterminé à l'égard duquel l'article 6.0.5 s'applique, la mention que les rajustements éventuels à apporter aux cotisations ou aux prestations pour satisfaire aux exigences de capitalisation du déficit de solvabilité ou du déficit de solvabilité réduit déterminés dans les rapports déposés avant la date à laquelle le régime est devenu régime de retraite interentreprises ontarien déterminé seront reportés jusqu'au 1er janvier 2025.

**4. La disposition 1 du paragraphe 6.0.5 (4) du Règlement est modifiée par remplacement de «1er janvier 2024» par «1er janvier 2025» à la fin de la disposition.**

**5. Le paragraphe 14 (6) du Règlement est modifié et remplacé par ce qui suit :**

(6) À compter du 1er janvier 2025, le paragraphe (5) cesse de s'appliquer au régime de retraite interentreprises mentionné à ce paragraphe.

**Entrée en vigueur**

**6. Le présent règlement entre en vigueur le 1er janvier 2024.**

42/23

# ONTARIO REGULATION 322/23

made under the

## HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: September 25, 2023
Filed: October 3, 2023
Published on e-Laws: October 4, 2023
Published in *The Ontario Gazette*: October 21, 2023

Amending O. Reg. 618/05
(DESIGNATION OF BUS BY-PASS SHOULDERS ON KING'S HIGHWAY)

**1. (1) Subsections 1 (1) to (1.3) of Ontario Regulation 618/05 are revoked and the following substituted:**

**Designation of bus by-pass shoulders**

(1) Those parts of the King's Highway described in Schedule 1 are designated as having paved shoulders for use by a bus operated in accordance with an authorization provided by the Ministry by,

(a) the Greater Toronto Transit Authority, also known as GO Transit; or

(b) Mississauga Transit.

(1.1) Those parts of the King's Highway described in Schedule 2 are designated as having paved shoulders for use by a bus operated in accordance with an authorization provided by the Ministry by,

(a) the OC Transpo Corporation, also known as OC Transpo; or

(b) a bus line operator operating on behalf of the OC Transpo Corporation, but only with respect to those of its buses in which a valid placard issued by the OC Transpo Corporation is displayed in its front windshield.

(1.2) Those parts of the King's Highway described in Schedule 3 are designated as having paved shoulders for use by a bus operated in accordance with an authorization provided by the Ministry by Grand River Transit, also known as GRT.

(1.3) Those parts of the King's Highway described in Schedule 4 are designated as having paved shoulders for use by a bus operated in accordance with an authorization provided by the Ministry by,

(a) the Greater Toronto Transit Authority, also known as GO Transit; or

(b) Grand River Transit, also known as GRT.

**(2) Subsection 1 (3) of the Regulation is revoked and the following substituted:**

(3) No person shall drive or stop a vehicle on a paved shoulder of a part of the King's Highway designated under subsection (1), (1.1), (1.2) or (1.3), except as permitted under subsection (1), (1.1), (1.2) or (1.3), as applicable, or subsection (2).

**2. Schedule 4 to the Regulation is amended by adding the following section:**

2. That portion of the King's Highway known as Highway No. 401 in the City of Cambridge in the Region of Waterloo,

(a) in the westbound direction on the westbound off-ramp from Highway No. 401 to Highway No. 8 beginning at a point situate at the ramp's eastern limit at Highway No. 401 and extending westerly for a distance of 562 metres;

(b) in the eastbound direction on the eastbound on-ramp from Highway No. 8 to Highway No. 401, between a point situate at the ramp's eastern terminus at Highway No. 401 and a point situate 366 metres measured westerly from that terminus;

(c) in the westbound direction, between a point situate 1461 metres measured easterly from the intersection of Highway No. 401 with the centre line of Speedsville Road (Waterloo Road 38) and a point situate 1755 metres measured westerly from that intersection;

(d) in the eastbound direction, beginning at a point situate 106 metres measured easterly from the intersection of Highway No. 401 with the centre line of Fountain Street North (Waterloo Road 17) and extending easterly for a distance of 3073 metres;

(e) in the eastbound direction on the eastbound off-ramp from Highway No. 401 to Hespeler Road (Waterloo Road 24), beginning at a point situate at the ramp's western limit at Highway No. 401 and extending easterly for a distance of 157 metres.

**3. The Regulation is amended by adding the following French version:**

## DÉSIGNATION DE VOIES D'ACCOTEMENT SUR LA ROUTE PRINCIPALE COMME VOIES D'ÉVITEMENT POUR AUTOBUS

**Désignation de voies d'accotement comme voies d'évitement pour autobus**

**1.** (1) Les sections de la route principale décrites à l'annexe 1 sont désignées comme ayant des accotements stabilisés à l'usage des autobus qu'utilise, conformément à une autorisation qu'a fournie le ministère :

a) soit la Régie des transports en commun du grand Toronto, connue également sous le nom de Réseau GO;

b) soit Mississauga Transit.

(1.1) Les sections de la route principale décrites à l'annexe 2 sont désignées comme ayant des accotements stabilisés à l'usage des autobus qu'utilise, conformément à une autorisation qu'a fournie le ministère :

a) soit la société OC Transpo Corporation, connue également sous le nom d'OC Transpo;

b) soit un exploitant de ligne d'autobus menant son exploitation au nom d'OC Transpo Corporation, mais seulement en ce qui concerne ceux de ses autobus dans lesquels un panonceau valide délivré par OC Transpo Corporation est affiché sur le pare-brise avant.

(1.2) Les sections de la route principale décrites à l'annexe 3 sont désignées comme ayant des accotements stabilisés à l'usage des autobus qu'utilise, conformément à une autorisation qu'a fournie le ministère, la société Grand River Transit, connue également sous le nom de GRT.

(1.3) Les sections de la route principale décrites à l'annexe 4 sont désignées comme ayant des accotements stabilisés à l'usage des autobus qu'utilise, conformément à une autorisation qu'a fournie le ministère :

a) soit la Régie des transports en commun du grand Toronto, connue également sous le nom de Réseau GO;

b) soit la société Grand River Transit, connue également sous le nom de GRT.

(2) Un accotement stabilisé sur une section de la route principale désignée en application du présent article peut également être utilisé par les véhicules suivants :

a) un véhicule de secours, au sens de l'article 144 du Code, qui est conduit par une personne dans l'exercice de ses fonctions;

b) un véhicule qui est conduit par un agent de police dans l'exercice légitime de ses fonctions;

c) un véhicule dont est propriétaire ou locataire la Couronne du chef de l'Ontario et que conduit, dans l'exercice légitime de ses fonctions, un agent chargé d'appliquer les dispositions du Code;

d) un véhicule de la voirie qui sert activement à effectuer des travaux de construction ou d'entretien des routes sur l'accotement stabilisé ou à proximité de celui-ci.

(3) Il est interdit de conduire ou d'arrêter un véhicule sur l'accotement stabilisé d'une section de la voie principale désignée en application du paragraphe (1), (1.1), (1.2) ou (1.3), sauf dans la mesure permise par l'un de ces paragraphes, selon le cas, ou par le paragraphe (2).

(4) Le paragraphe (3) ne s'applique pas s'il est impossible d'éviter d'y contrevenir temporairement pour l'une ou l'autre des raisons suivantes :

a) une situation d'urgence;

b) un véhicule tombé en panne sur la voie publique.

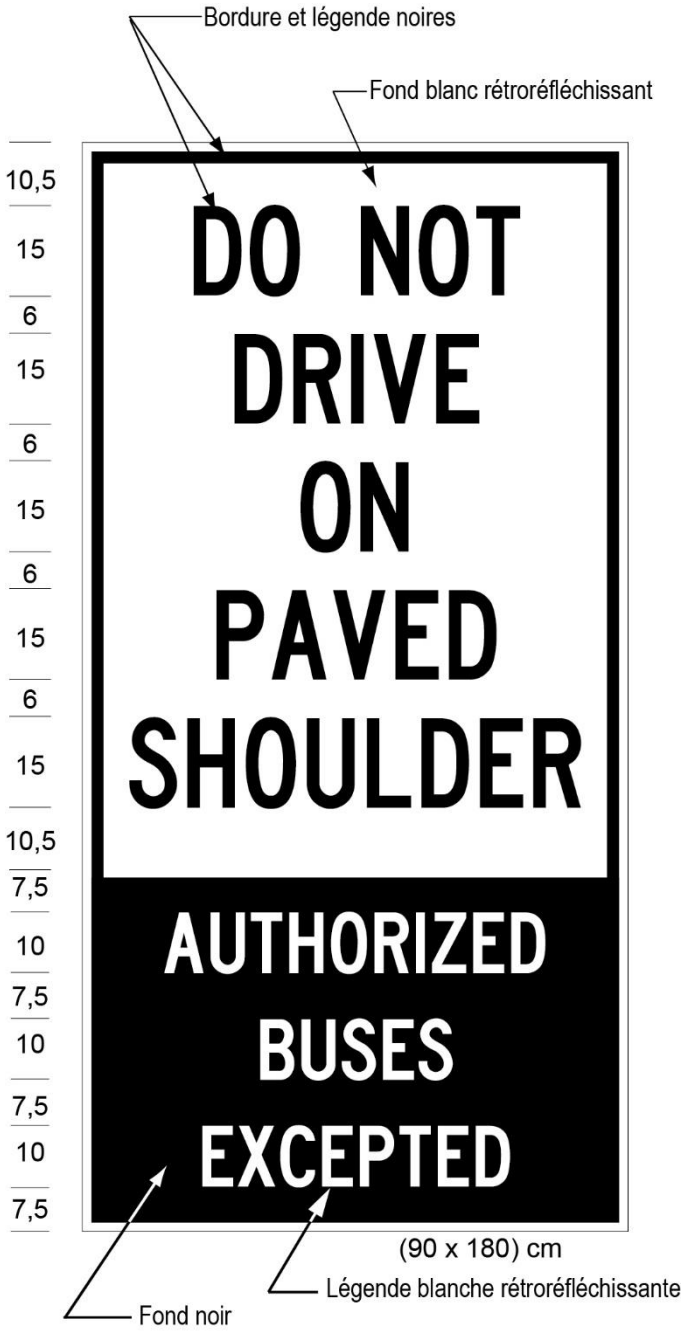
**Panneaux indiquant les voies d'accotement servant de voies d'évitement pour les autobus**

**2.** (1) L'accotement stabilisé sur une section de la route principale désignée en application de l'article 1 doit être marqué par les panneaux suivants installés au niveau du sol :

1. Un panneau conforme aux dimensions et comportant les marques illustrées à la figure 1.

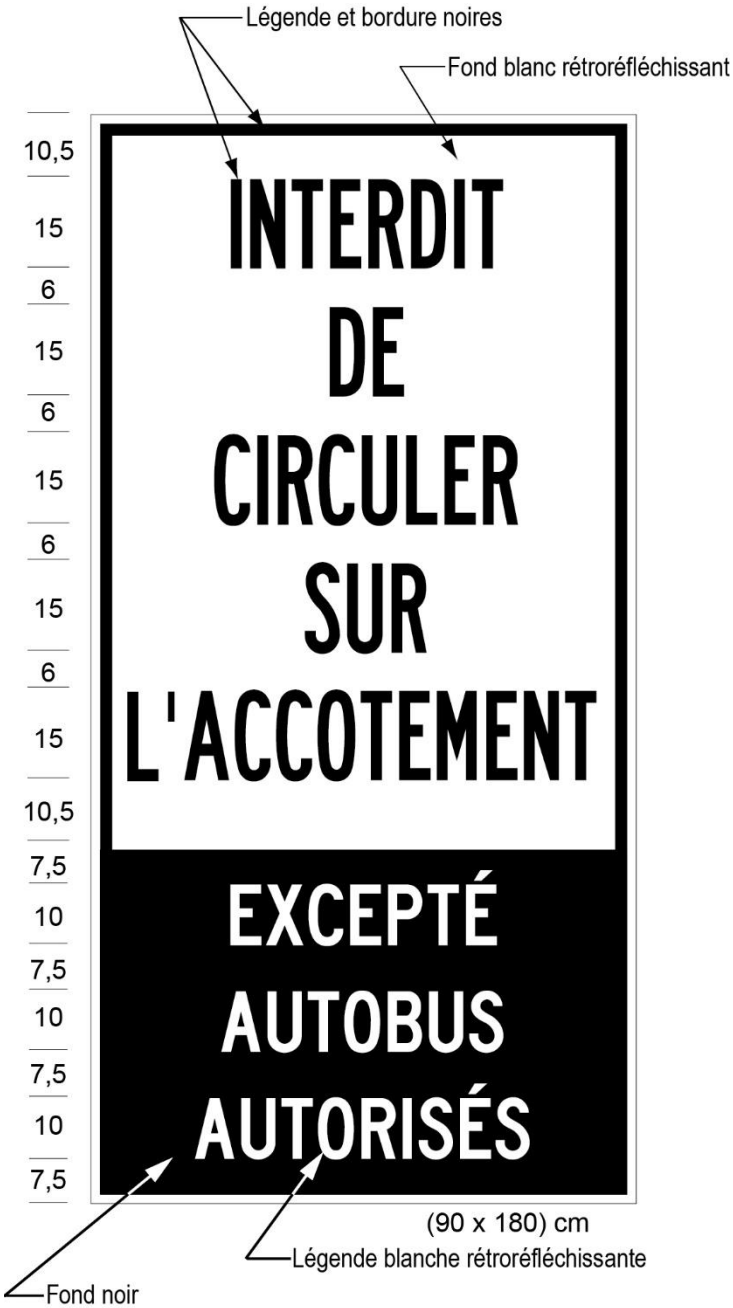
2. Dans une région désignée à l'annexe de la *Loi sur les services en français*, un panneau conforme aux dimensions et comportant les marques illustrées à la figure 2, en plus du panneau visé à la disposition 1.

FIGURE 1




**Texte de remplacement : Illustration d'un panneau installé au niveau du sol désignée comme «Figure 1». Le panneau contient deux rectangles, placés l'un sous l'autre. Le rectangle supérieur contient les mots «DO NOT DRIVE ON PAVED SHOULDER» en lettres noires sur fond blanc réfléchissant. Le rectangle inférieur contient les mots «AUTHORIZED BUSES EXCEPTED» en lettres blanches sur fond noir réfléchissant. Les dimensions suivantes sont indiquées sous le panneau : (90 x 180) cm. Les dimensions des différents éléments du panneau figurent sur son pourtour. Ce texte de remplacement est affiché à des fins de commodité et ne fait pas partie des textes législatifs officiels.**

FIGURE 2

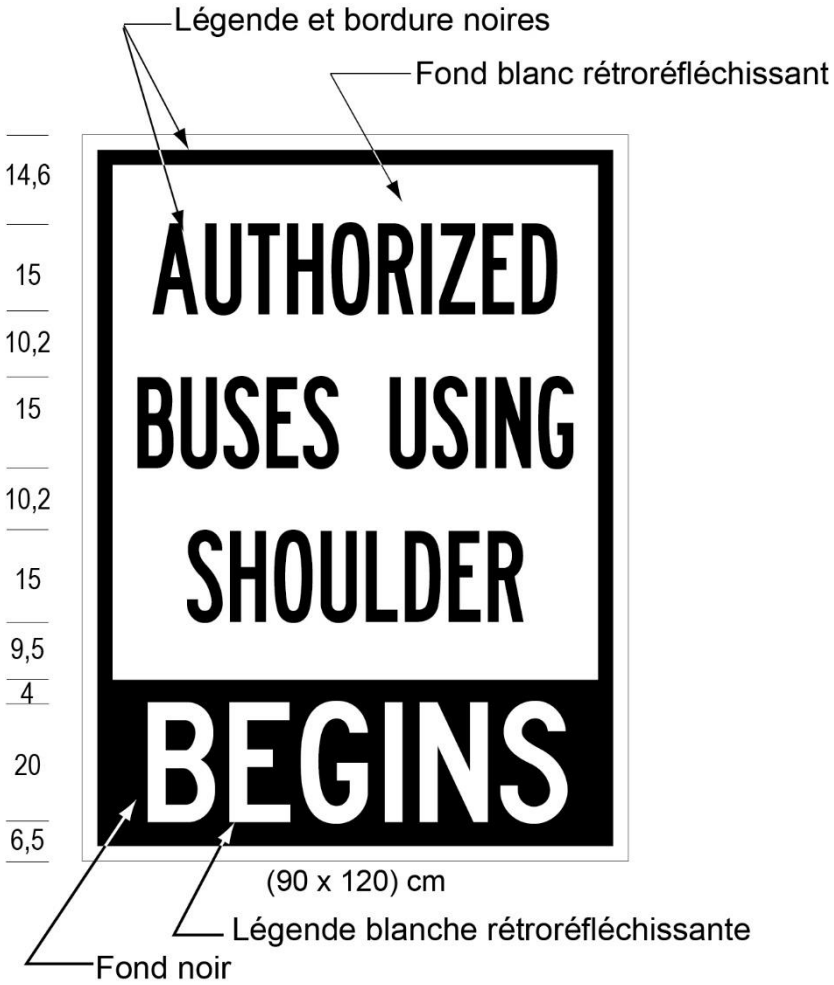



**Texte de remplacement : Illustration d'un panneau installé au niveau du sol désignée comme «Figure 2». Le panneau contient deux rectangles, placés l'un sous l'autre. Le rectangle supérieur contient les mots «INTERDIT DE CIRCULER SUR L'ACCOTEMENT» en lettres noires sur fond blanc réfléchissant. Le rectangle inférieur contient les mots «EXCEPTÉ AUTOBUS AUTORISÉS» en lettres blanches sur fond noir réfléchissant. Les dimensions suivantes sont indiquées sous le panneau : (90 x 180) cm. Les dimensions des différents éléments du panneau figurent sur son pourtour. Ce texte de remplacement est affiché à des fins de commodité et ne fait pas partie des textes législatifs officiels.**

(2) Le début d'un accotement stabilisé sur une section de la route principale désignée en application de l'article 1 est indiqué par les panneaux suivants installés au niveau du sol :

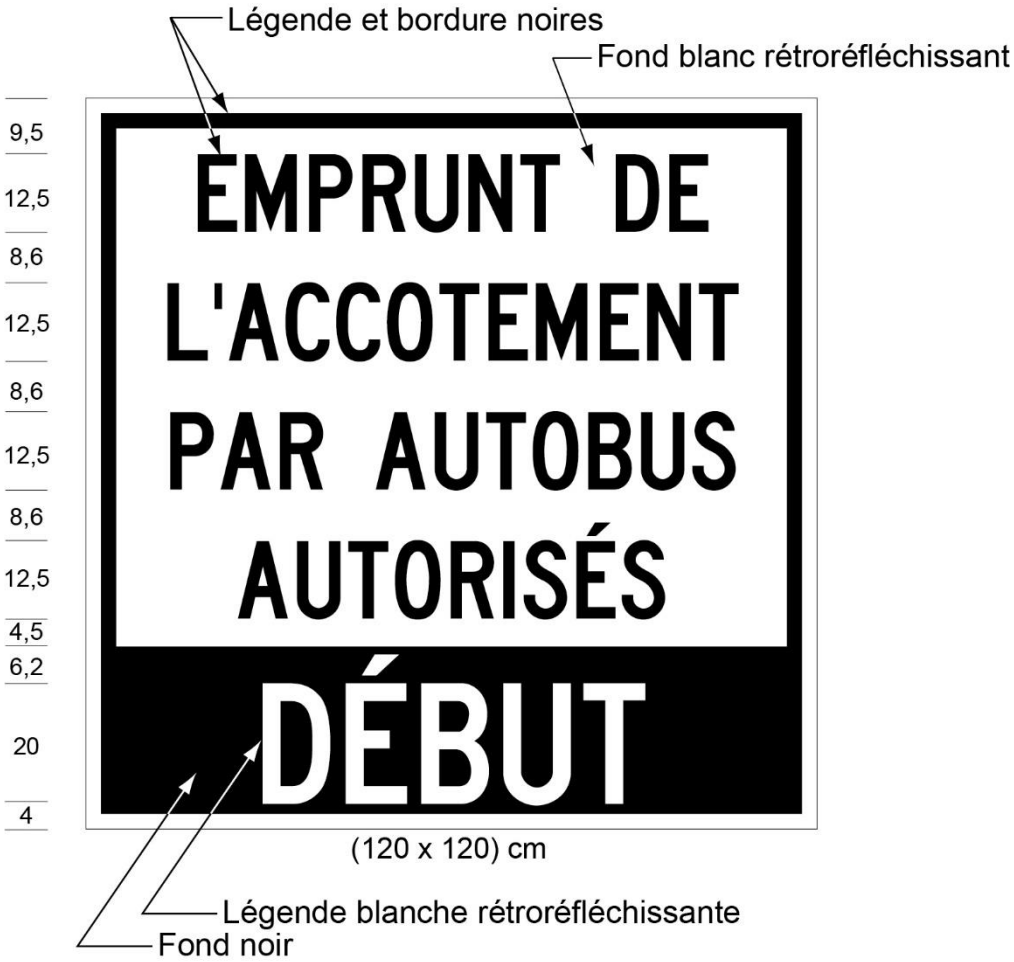
1. Un panneau conforme aux dimensions et comportant les marques illustrées à la figure 3.
2. Dans une région désignée à l'annexe de la *Loi sur les services en français*, un panneau conforme aux dimensions et comportant les marques illustrées à la figure 4, en plus du panneau visé à la disposition 1.

FIGURE 3




**Texte de remplacement : Illustration d'un panneau installé au niveau du sol désignée comme «Figure 3». Le panneau contient deux rectangles, placés l'un sous l'autre. Le rectangle supérieur contient les mots «AUTHORIZED BUSES USING SHOULDER» en lettres noires sur fond blanc réfléchissant. Le rectangle inférieur contient le mot «BEGINS» en lettres blanches sur fond noir réfléchissant. Les dimensions suivantes sont indiquées sous le panneau : (90 x 120) cm. Les dimensions des différents éléments du panneau figurent sur son pourtour. Ce texte de remplacement est affiché à des fins de commodité et ne fait pas partie des textes législatifs officiels.**

FIGURE 4

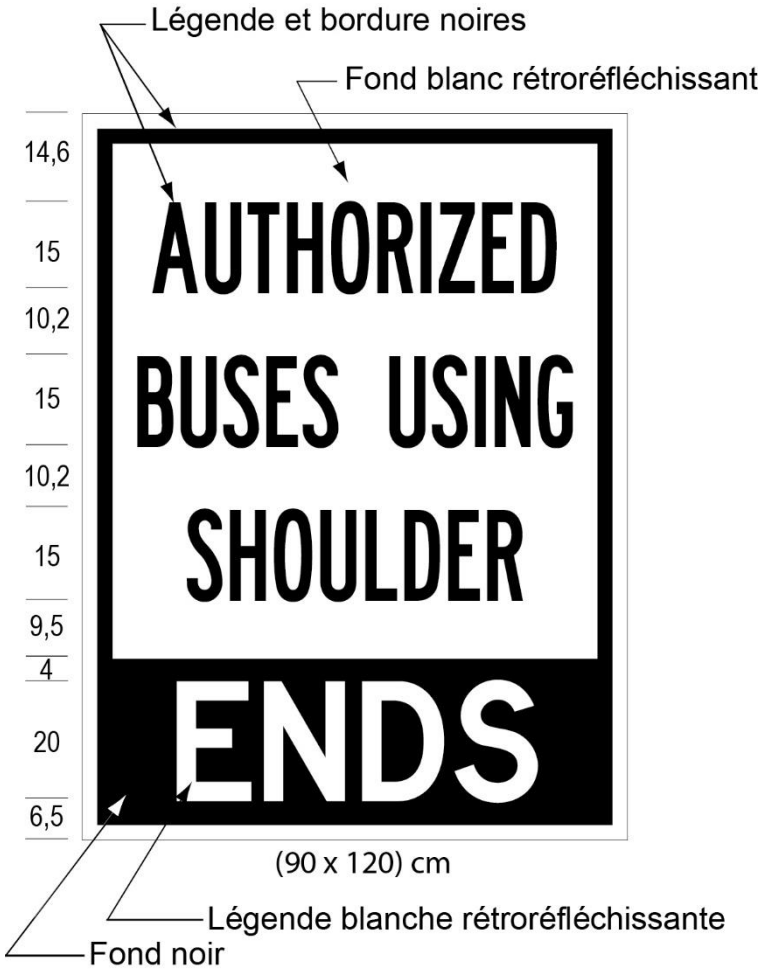



**Texte de remplacement : Illustration d'un panneau installé au niveau du sol désignée comme «Figure 4». Le panneau contient deux rectangles, placés l'un sous l'autre. Le rectangle supérieur contient les mots «EMPRUNT DE L'ACCOTEMENT PAR AUTOBUS AUTORISÉS» en lettres noires sur fond blanc réfléchissant. Le rectangle inférieur contient le mot «DÉBUT» en lettres blanches sur fond noir réfléchissant. Les dimensions suivantes sont indiquées sous le panneau : (120 x 120) cm. Les dimensions de la hauteur du lettrage et de l'espacement horizontal entre les lignes de texte figurent à gauche du panneau. Ce texte de remplacement est affiché à des fins de commodité et ne fait pas partie des textes législatifs officiels.**

(3) La fin d'un accotement stabilisé sur une section de la route principale désignée en application de l'article 1 est indiquée par les panneaux suivants installés au niveau du sol :

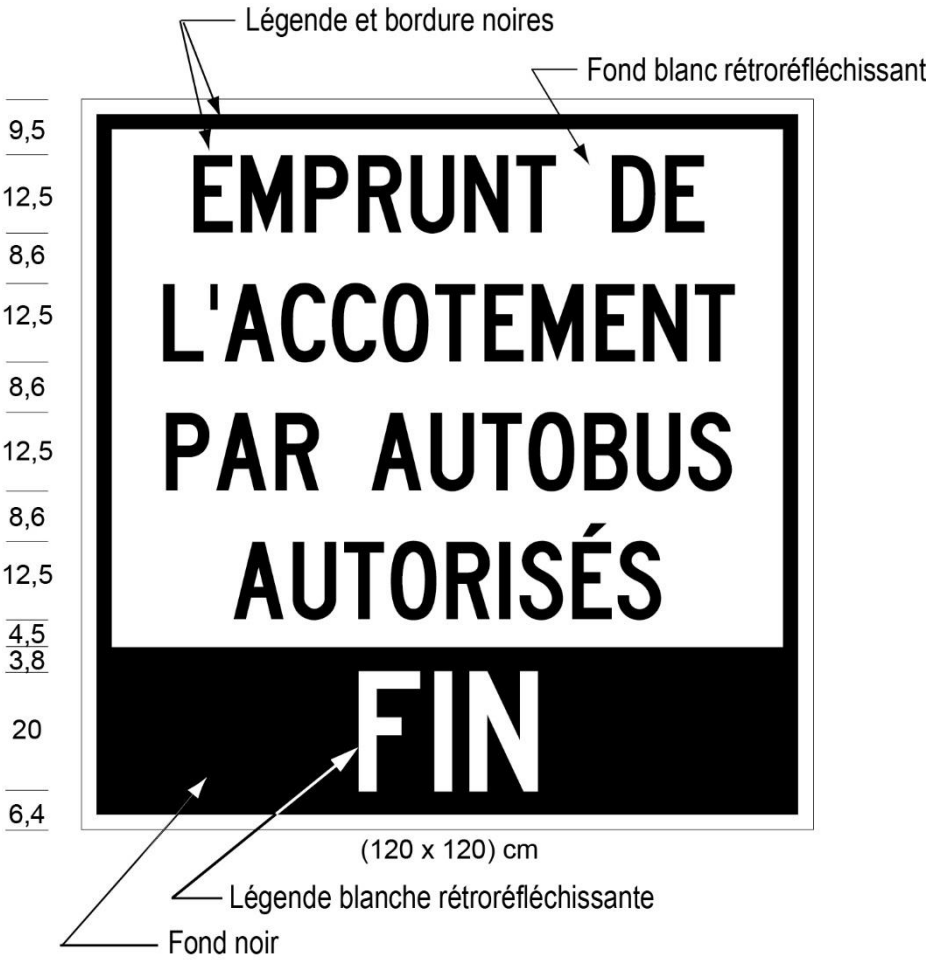
1. Un panneau conforme aux dimensions et comportant les marques illustrées à la figure 5.
2. Dans une région désignée à l'annexe de la *Loi sur les services en français*, un panneau conforme aux dimensions et comportant les marques illustrées à la figure 6, en plus du panneau visé à la disposition 1.

FIGURE 5




**Texte de remplacement : Illustration d'un panneau installé au niveau du sol désignée comme «Figure 5». Le panneau contient deux rectangles, placés l'un sous l'autre. Le rectangle supérieur contient les mots «AUTHORIZED BUSES USING SHOULDER» en lettres noires sur fond blanc réfléchissant. Le rectangle inférieur contient le mot «ENDS» en lettres blanches sur fond noir réfléchissant. Les dimensions suivantes sont indiquées sous le panneau : (90 x 120) cm. Les dimensions de la hauteur du lettrage et de l'espacement horizontal entre les lignes de texte figurent à gauche du panneau. Ce texte de remplacement est affiché à des fins de commodité et ne fait pas partie des textes législatifs officiels.**

FIGURE 6




**Texte de remplacement : Illustration d'un panneau installé au niveau du sol désignée comme «Figure 6». Le panneau contient deux rectangles, placés l'un sous l'autre. Le rectangle supérieur contient les mots «EMPRUNT DE L'ACCOTEMENT PAR AUTOBUS AUTORISÉS» en lettres noires sur fond blanc réfléchissant. Le rectangle inférieur contient le mot «FIN» en lettres blanches sur fond noir réfléchissant. Les dimensions suivantes sont indiquées sous le panneau : (120 x 120) cm. Les dimensions de la hauteur du lettrage et de l'espacement horizontal entre les lignes de texte figurent à gauche du panneau. Ce texte de remplacement est affiché à des fins de commodité et ne fait pas partie des textes législatifs officiels.**

(4) Les dimensions d'un panneau peuvent être supérieures aux dimensions prescrites au paragraphe (1), (2) ou (3), pourvu que toutes les dimensions soient augmentées dans la même proportion.

(5) Le panneau installé au niveau du sol doit être placé sur le bord de la voie publique et faire face aux véhicules qui s'en approchent.

**3.** . . . . .

**4.** . . . . .

ANNEXE 1
AUTOROUTE N° 403

1. La section de la route principale connue sous le nom d'autoroute n° 403 dans la cité de Mississauga dans la municipalité régionale de Peel :

a) en direction est, entre un point situé à 260 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute n° 403 avec la ligne médiane de la promenade Erin Mills et un point situé à 607 mètres à l'ouest de l'intersection de l'autoroute n° 403 avec la ligne médiane du chemin Mavis;

b) en direction ouest, entre un point situé à 737 mètres à l'ouest de l'intersection de l'autoroute n° 403 avec la ligne médiane du chemin Mavis et un point situé à 210 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute n° 403 avec la ligne médiane de la promenade Erin Mills.

ANNEXE 2
AUTOROUTE N° 417

1. La section de la route principale connue sous le nom d'autoroute n° 417 dans la ville d'Ottawa :

a) en direction est, entre un point situé à 590 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute n° 417 avec la ligne médiane du chemin Eagleson et un point situé à 750 mètres à l'ouest de l'intersection de l'autoroute n° 417 avec la ligne médiane de la promenade Moodie;

b) en direction ouest, entre un point situé à 875 mètres à l'ouest de l'intersection de l'autoroute n° 417 avec la ligne médiane de la promenade Moodie et un point situé à 1 150 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute n° 417 avec la ligne médiane du chemin Eagleson;

c) . . . . .

d) . . . . .

e) . . . . .

f) . . . . .

ANNEXE 3
ROUTE N° 8

1. La section de la route principale connue sous le nom de route n° 8 dans la cité de Kitchener :

a) en direction est, entre un point situé à 800 mètres à l'est de l'intersection de la route n° 8 avec la ligne médiane du chemin Fairway et un point situé à 1 900 mètres à l'ouest de l'intersection de la route n° 8 avec la ligne médiane de la promenade Sportsworld;

b) en direction est, qui commence à un point situé à 300 mètres à l'ouest de l'intersection de la route n° 8 avec la ligne médiane de la promenade Sportsworld et qui se prolonge vers l'ouest sur une distance de 1 100 mètres;

c) en direction ouest, qui commence à un point situé à 300 mètres à l'ouest de l'intersection de la route n° 8 avec la ligne médiane de la promenade Sportsworld et qui se prolonge vers l'ouest sur une distance de 750 mètres;

d) en direction ouest, entre un point situé à 1 300 mètres à l'ouest de l'intersection de la route n° 8 avec la ligne médiane de la promenade Sportsworld et un point situé à 800 mètres à l'est de l'intersection de la route n° 8 avec la ligne médiane du chemin Fairway.

ANNEXE 4
AUTOROUTE N° 401

1. La section de la route principale connue sous le nom d'autoroute n° 401 dans la ville de Milton dans la municipalité régionale de Halton :

a) en direction est, entre un point situé à 1 322 mètres à l'ouest de l'intersection de l'autoroute n° 401 avec la ligne médiane de l'avenue Steeles et un point situé à 288 mètres à l'est de cette intersection;

b) en direction est, qui commence à un point situé à 800 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute n° 401 avec la ligne médiane de la promenade James Snow et qui se prolonge vers l'est sur une distance de 600 mètres;

c) en direction est, entre un point situé à 400 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute n° 401 avec la ligne médiane de la 5e Ligne et un point situé à 400 mètres à l'ouest de l'intersection de l'autoroute n° 401 avec la ligne médiane de la 6e Ligne;

d) en direction est, qui commence à un point situé à 200 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute n° 401 avec la ligne médiane de la 6e Ligne et qui se prolonge vers l'est sur une distance de 500 mètres;

e) en direction est, qui commence à un point situé à 673 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute n° 401 avec la ligne médiane du chemin Trafalgar et qui se prolonge vers l'est sur une distance de 827 mètres.

2. La section de la route principale connue sous le nom d'autoroute n° 401 dans la cité de Cambridge dans la région de Waterloo :

a) en direction ouest sur la bretelle de sortie en direction ouest de l'autoroute n° 401 vers la route n° 8, qui commence à un point situé à la limite est de la bretelle sur l'autoroute n° 401 et qui se prolonge vers l'ouest sur une distance de 562 mètres;

b) en direction est sur la bretelle de sortie en direction est de la route n° 8 vers l'autoroute n° 401 entre un point situé au terminus est de la bretelle sur l'autoroute n° 401 et un point situé à 366 mètres à l'ouest de ce terminus;

c) en direction ouest, entre un point situé à 1 461 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute nº 401 avec la ligne médiane du chemin Speedsville (chemin Waterloo nº 38) et un point situé à 1 755 mètres à l'ouest de cette intersection;

d) en direction est, qui commence à un point situé à 106 mètres à l'est de l'intersection de l'autoroute nº 401 avec la ligne médiane de la rue Fountain Nord (chemin Waterloo nº 17) et qui se prolonge vers l'est sur une distance de 3 073 mètres;

e) en direction est sur la bretelle de sortie en direction est de l'autoroute nº 401 vers le chemin Hespeler (chemin Waterloo nº 24), qui commence à un point situé à la limite ouest de la bretelle sur l'autoroute nº 401 et qui se prolonge vers l'est sur une distance de 157 mètres.

**Commencement**

**4. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

Made by:

PRABMEET SINGH SARKARIA
*Minister of Transportation*

Date made: September 25, 2023

42/23

# ONTARIO REGULATION 323/23

made under the

## HEALTH PROTECTION AND PROMOTION ACT

Made: September 26, 2023
Filed: October 4, 2023
Published on e-Laws: October 4, 2023
Published in The Ontario Gazette: October 21, 2023

Amending O. Reg. 135/18
(DESIGNATION OF DISEASES)

**1. Section 2 of Ontario Regulation 135/18 is amended by adding the following paragraph:**

15.1 Respiratory Syncytial Virus (RSV).

**Commencement**

**2. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

Made by:
Pris par :

*La ministre de la Santé,*

SYLVIA JONES
*Minister of Health*

Date made: September 26, 2023
Pris le : 26 septembre 2023

42/23

# RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 323/23

pris en vertu de la

## LOI SUR LA PROTECTION ET LA PROMOTION DE LA SANTÉ

pris le 26 septembre 2023
déposé le 4 octobre 2023
publié sur le site Lois-en-ligne le 4 octobre 2023
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 21 octobre 2023

modifiant le Règl. de l'Ont. 135/18
(DÉSIGNATION DE MALADIES)

**1. L'article 2 du Règlement de l'Ontario 135/18 est modifié par adjonction de la disposition suivante :**

15.1 Virus respiratoire syncytial (VRS).

**Entrée en vigueur**

**2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.**

Made by:
Pris par :

*La ministre de la Santé,*

SYLVIA JONES
*Minister of Health*

Date made: September 26, 2023
Pris le : 26 septembre 2023

42/23

# ONTARIO REGULATION 324/23

made under the

# BUILDING BROADBAND FASTER ACT, 2021

Made: September 15, 2023
Filed: October 5, 2023
Published on e-Laws: October 6, 2023
Published in *The Ontario Gazette*: October 21, 2023

## ADMINISTRATIVE PENALTIES

**Application**

**1.** This Regulation applies with respect to administrative penalties under section 24 of the Act.

**Prescribed provisions**

**2.** Sections 5, 9 and 20.1 of the Act are prescribed provisions for the purposes of subsection 24 (2) of the Act.

**Limitation**

**3.** An administrative penalty may only be imposed within one year from when the contravention occurred.

**Penalty amount and consideration**

**4.** When considering the amount of an administrative penalty, the Minister may consider the following factors:

1. The extent to which the contravention deviates from the requirements of the enforceable provision.
2. The impact of the contravention.
3. Compliance history and any previous contravention.
4. Whether actions have been implemented to remedy the contravention.
5. Whether the person who committed the contravention derived any economic benefit from the contravention.
6. Any other criteria that the Minister considers relevant.

**Content of order**

**5.** An order imposing an administrative penalty must include, at a minimum, the following information:

1. The name of the person against whom the order is being made.
2. A description of the contravention and the provision of the Act contravened.
3. The day or days or the parts of the day or days on which the contravention occurred.
4. The amount of the penalty payable.
5. An indication that payment is to be made to the Minister of Finance and an explanation of the methods by which payment may be made.
6. A statement that the person is required to pay the administrative penalty within 30 days after the date of service.
7. Information about the right to review under subsection 24 (7) of the Act.

**Deemed service**

**6.** An order imposing an administrative penalty is deemed to have been served,

(a) on the day it is given, if it is given by personal service;

(b) on the day it is sent by email, if it is sent by email; or

(c) on the third day after it is mailed, if it is sent by registered mail.

**Review**

**7.** (1) A person who receives an order that imposes an administrative penalty on them may apply to any member of the Ontario Land Tribunal for a review of the order within 15 days from the day the order is served.

(2) The member shall conduct the review of the order in accordance with the practices and procedures that are provided for under the *Ontario Land Tribunal Act, 2021*.

**Commencement**

**8. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

42/23

# RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 324/23

pris en vertu de la

# LOI DE 2021 SUR LA RÉALISATION ACCÉLÉRÉE DE PROJETS D'INTERNET À HAUT DÉBIT

pris le 15 septembre 2023
déposé le 5 octobre 2023
publié sur le site Lois-en-ligne le 6 octobre 2023
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 21 octobre 2023

## PÉNALITÉS ADMINISTRATIVES

**Champ d'application**

**1.** Le présent règlement s'applique à l'égard des pénalités administratives prévues à l'article 24 de la Loi.

**Dispositions prescrites**

**2.** Les articles 5, 9 et 20.1 de la Loi sont des dispositions prescrites pour l'application du paragraphe 24 (2) de la Loi.

**Restriction**

**3.** Une pénalité administrative ne peut être imposée que dans l'année qui suit la commission de la contravention.

**Montant et calcul de la pénalité**

**4.** Lors du calcul du montant d'une pénalité administrative, le ministre peut tenir compte des facteurs suivants :

1. La mesure dans laquelle la contravention constitue une dérogation aux exigences prévues par la disposition exécutoire.
2. L'impact de la contravention.
3. Les antécédents sur le plan de la conformité et les contraventions précédentes, s'il y en a.
4. Les mesures qui ont été prises, le cas échéant, pour remédier à la contravention.
5. La question de savoir si la personne qui a commis la contravention en a tiré un avantage économique.
6. Tout autre critère que le ministre estime pertinent.

**Contenu de l'arrêté**

**5.** L'arrêté imposant une pénalité administrative doit, au minimum, comprendre les renseignements suivants :

1. Le nom de la personne visée par l'arrêté.
2. Une description de la contravention et la disposition de la Loi à laquelle il a été contrevenu.
3. Le ou les jours, ou les parties du ou des jours, où la contravention a été commise.
4. Le montant de la pénalité à payer.
5. Une mention indiquant que le paiement doit être fait au ministre des Finances, ainsi qu'une explication des méthodes de paiement possibles.
6. Un énoncé portant que la personne est tenue de payer la pénalité administrative dans les 30 jours suivant la date de la signification.
7. Des renseignements sur le droit à révision prévu au paragraphe 24 (7) de la Loi.

**Arrêté réputé signifié**

**6.** L'arrêté qui impose une pénalité administrative est réputé avoir été signifié :

a) le jour où il est remis, s'il l'est par signification à personne;

b) le jour où il est envoyé par courrier électronique, s'il est envoyé de cette façon;

c) le troisième jour suivant sa mise à la poste, s'il est envoyé par courrier recommandé.

**Droit à révision**

**7.** (1) Quiconque reçoit un arrêté lui imposant une pénalité administrative peut, par voie de requête, en demander la révision à un membre du Tribunal ontarien de l'aménagement du territoire dans les 15 jours suivant le jour de la signification de l'arrêté.

(2) Le membre révise l'arrêté conformément à la pratique et à la procédure prévues par la *Loi de 2021 sur le tribunal ontarien de l'aménagement du territoire*.

**Entrée en vigueur**

**8. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.**

42/23

NOTE: Consolidated regulations and various legislative tables pertaining to regulations can be found on the e-Laws website.

REMARQUE : Les règlements codifiés et diverses tables concernant les règlements se trouvent sur le site Lois-en-ligne.

# INDEX 42

Government Notices — Other ..... 2841
Avis du gouvernement — Autres ..... 2841
Marriage Act ..... 2841
Loi sur le mariage ..... 2841
Change of Name Act ..... 2843
Loi sur le Changement de Nom ..... 2843
Applications to Parliament — Private Bills ..... 2847
Demandes Présentées à la Législature — Projets de loi d'intérêt privé ..... 2847
Applications to Provincial Parliament ..... 2848
Demandes au Parlement provincial ..... 2848
Sheriff's Sale of Lands ..... 2848
Ventes de terrains par le shérif ..... 2848

SALE OF LAND FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER ..... 2851
VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÉRÉ D'IMPÔT ..... 2851

THE CORPORATION OF THE CITY OF ST. THOMAS ..... 2851
THE CORPORATION OF THE CITY OF ST. THOMAS ..... 2852
THE CORPORATION OF THE CITY OF ST. THOMAS ..... 2852
THE CORPORATION OF THE CITY OF ST. THOMAS ..... 2852
THE CORPORATION OF THE CITY OF PORT COLBORNE ..... 2853
THE CORPORATION OF THE CITY OF BRAMPTON ..... 2853

PUBLICATIONS UNDER PART III (REGULATIONS) OF THE LEGISLATION ACT, 2006 ..... 2855
RÈGLEMENTS PUBLIÉS EN APPLICATION DE LA PARTIE III (RÈGLEMENTS) DE LA LOI DE 2006 SUR LA LÉGISLATION ..... 2855

BUILDING BROADBAND FASTER ACT, 2021 — O. Reg. 324/23 ..... 2871
HEALTH PROTECTION AND PROMOTION ACT — O. Reg. 323/23 ..... 2869
HIGHWAY TRAFFIC ACT — O. Reg. 322/23 ..... 2859
PENSION BENEFITS ACT — O. Reg. 319/23 ..... 2855
PENSION BENEFITS ACT — O. Reg. 320/23 ..... 2856
PENSION BENEFITS ACT — O. Reg. 321/23 ..... 2857

Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario ..... 2877
Information Text for Ontario Gazette ..... 2878

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

## Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario

La Gazette de l'Ontario paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 15h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront. Pour les semaines incluant le lundi de Pâques, le 11 novembre et les congés statutaires, accordez une journée de surplus. Pour connaître l'horaire entre Noël et le Jour de l'An s'il vous plaît communiquez avec le bureau de La Gazette de l'Ontario au (416) 326-5310 ou par courriel à Gazette@ontario.ca

**Tarifs publicitaires et soumission de format:**

1) Envoyer les annonces dans le format **Word.doc** par courriel à Gazette@ontario.ca
2) Le tarif publicitaire pour la première insertion envoyée électroniquement est de 75,00$ par espace-colonne jusqu'à un ¼ de page.
3) Pour chaque insertion supplémentaire commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif est 40,00$
4) Les clients peuvent confirmer la publication d'une annonce en visitant le site web de La Gazette de l'Ontario www.ontario.ca/gazette

Il se peut que les numéros en version papier publiés **avant le 31 mars 2021** soient disponibles par l'intermédiaire de **Publications Ontario**. Le coût de chaque numéro en version papier est de 2,90 $.

**Archives**

Il se peut que votre bibliothèque publique locale possède les numéros antérieurement publiés. Vous pouvez également communiquer avec les Archives publiques de l'Ontario au 1 800 668-9933 (sans frais) ou au 416 327-1600.

## Information Text for Ontario Gazette

The Ontario Gazette is published every Saturday. Advertisements/notices must be received no later than 3 pm on Thursday, 9 days before publication of the issue in which they should appear. For weeks including Easter Monday, November 11th or a statutory holiday allow an extra day. For the Christmas/New Year holiday schedule please contact the Gazette at (416) 326-5310 or by email at Gazette@ontario.ca

**Advertising rates and submission formats:**

1) Please submit all notices in a **Word.doc** format to: Gazette@ontario.ca
2) For a first insertion electronically submitted the basic rate is $75 up to ¼ page.
3) For subsequent insertions of the same notice ordered at the same time the rate is $40 each.
4) Clients may confirm publication of a notice by visiting The Ontario Gazette web site at**: www.ontario.ca/gazette**

Hard copy issues published **before March 31, 2021** may be available through **Publications Ontario.** Individual hard copies cost $2.90.

**Archives**

Published back issues may be available at your local public library. You can also contact the Archives of Ontario by telephone at 1-800-668-9933 (toll free) or 416-327-1600